

Rebel

COMP

**LED DESK
LAMP**



USER MANUAL

PL DE EN RO

Multilanguage
manual available at:
www.rebelectro.com

model: KOM1013

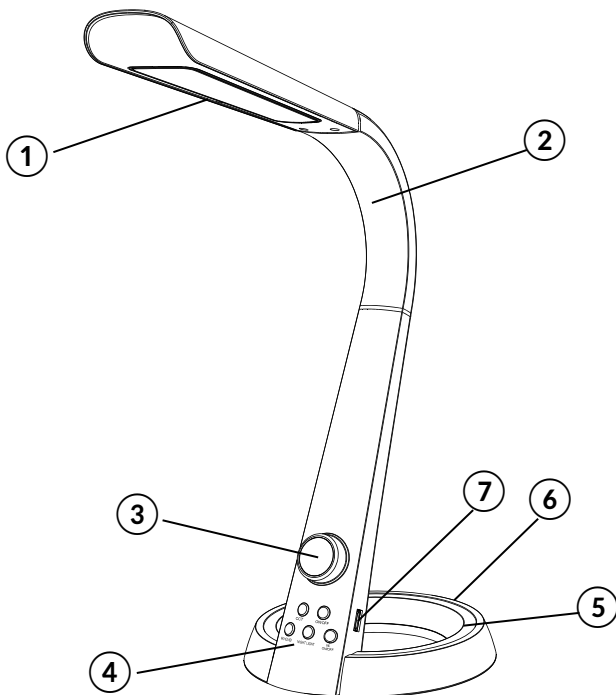
SICHERHEITSANLEITUNGEN

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig vor der Benutzung des Gerätes und bewahren diese auf für späteres Nachschlagen. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung und Verwendung des Produktes verursacht wurden.

1. Schützen Sie das Produkt vor Wasser, Feuchtigkeit und andere Flüssigkeiten. Vermeiden Sie die Verwendung / Aufbewahrung in extremen Temperaturen. Nicht direktem Sonnenlicht und anderen Wärmequellen aussetzen.
2. Nicht in der Nähe von offenen Flammen, wie z.B. Kerzen, benutzen.
3. Stellen Sie das Gerät nicht auf eine instabile Fläche.
4. Das Gerät nicht fallenlassen oder starken Stößen aussetzen.
5. Das Gerät ist nur für den Innenbereich ausgelegt. Nicht im freien benutzen!
6. Das Gerät nicht an orten mit schwacher Ventilation benutzen.
7. Keine Objekte auf das Gerät hängen.
8. Das Gerät nicht mit Bekleidung, Papier oder anderen leicht entflammaren Objekten bedecken.
9. Schauen Sie nicht direkt in die Lichtquelle. Gefahr von Augenschäden.
10. Die Leuchte kann während des Betriebs heiß werden. Nicht berühren!
11. Das Gerät kann von Kindern benutzt werden, die älter als 8 Jahre alt sind und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen, wenn sie von einer Person beaufsichtigt und geleitet werden, die für ihre Sicherheit zuständig ist, in einer vorsichtigen Art und Weise und die alle Sicherheits-Vorkehrungen verstanden hat und befolgen wird. Kinder sollten nicht mit diesem Gerät spielen. Kinder sollten nicht die Reinigung und Wartung des Gerätes ohne Aufsicht durchführen.
12. Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.
13. Benutzen Sie nur das mitgelieferte Netzgerät um das Gerät aufzuladen.
14. Verwenden Sie nur autorisiertes Zubehör.
15. Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch das Gerät auf Schäden.
16. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist.
17. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Im Falle einer Beschädigung, wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst für Überprüfung/Reparatur.
18. Das Gerät vor der Reinigung immer vom Stromnetz trennen.
19. Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, leicht feuchten Tuch. Verwenden Sie keine chemischen Mittel um dieses Produkt zu reinigen.

PRODUKTDESCHEIBUNG

1. Lichtquelle
2. Flexibler Arm
3. Regler für Lichtstärke
4. Berührungstasten
5. Nachtlampe
6. Stromanschluss
7. USB Steckplatz (aufladen externer Geräte)



BEDIENUNG

Verbinden Sie einen Stecker des Ladegerätes mit dem Netz-Anschluss des Geräts. Schließen Sie dann das Ladegerät an das Stromnetz an.

HAUPTLAMPE



ON/OFF

Drücken um die Hauptlampe einzuschalten. Erneut drücken um die Lampe auszuschalten.
 * Die Lampe schaltet sich immer in der zuletzt benutzten Farbtemperatur und Helligkeit ein.



In jeder Farbtemperatureinstellung, drehen Sie den Regler links/rechts um die Helligkeit einzustellen.



CCT

Drücken um zwischen drei Farbtemperaturen zu wechseln: warmweiß, natürlich und kaltweiß.

NACHTLAMPE



Drücken um die Nachtlampe einzuschalten. Erneut drücken um die Lampe auszuschalten.



Die Taste wiederholt drücken um zwischen den drei verfügbaren Helligkeitsstufen zu wechseln.



Die Taste wiederholt drücken um zwischen den vier verfügbaren Farben zu wechseln - rot, grün, blau und weiß.

AUFLADEN EXTERNER GERÄTE

Verbinden Sie einen Stecker des USB Kabels mit dem USB Steckplatz der Lampe; verbinden Sie das andere Ende mit dem externen Gerät.

TECHNISCHE DATEN

Lichtquelle: 48 Stück SMD2835

Farbtemperatur: 3000 K/ 4000 K/ 6000 K

Lichtstrom: max. 450 Lm

Schutzklasse: IP20

Betriebstemperatur: -10°C bis +40°C

Leistung: 8 W

Laden externer Geräte: 5 V / 1 A

Netzgerät:

Eingang: 100-240 V; 50/60 Hz

Ausgang: 13,5 V / 1,2 A

Im Set: Netzgerät, Bedienungsanleitung

Gewicht: 881 g

Abmessungen (TxH)*: 182 x 380 mm

* Höhe, wenn der Arm in einem Winkel von 90° geneigt ist

ERFAHREN SIE MEHR

Für weitere Informationen zu diesem Gerät finden Sie unter: www.rebelelectro.com.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.

Besuchen Sie www.rebelelectro.com Website für weitere Produkte und Zubehör.



Deutsch
Korrekte Entsorgung dieses Produkts
(Elektromüll)



(Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem) Die Kennzeichnung auf dem Produkt bzw. auf der dazugehörigen Literatur gibt an, dass es nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Entsorgen Sie dieses Gerät bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Recyceln Sie das Gerät, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Private Nutzer sollten den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder die zuständigen Behörden kontaktieren, um in Erfahrung zu bringen, wie sie das Gerät auf umweltfreundliche Weise recyceln können. Gewerbliche Nutzer sollten sich an Ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Verkaufsvertrags konsultieren. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

Hergestellt in China für LECHPOL ELECTRONICS Sp. z o.o. Sp.k., ul. Garwolińska 1, 08-400 Miętne.

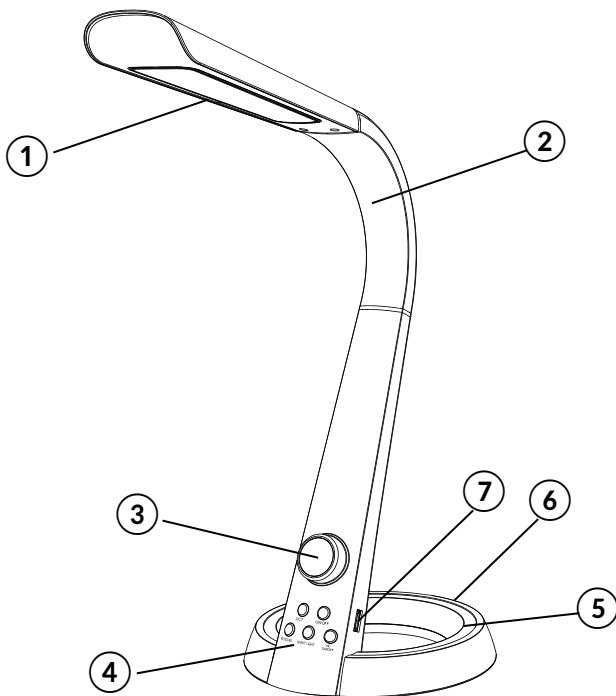
SAFETY INSTRUCTIONS

Please read this operation instruction carefully before use, and keep it for future reference. Producer does not take responsibility for damages caused by inappropriate handling and use of the product.

1. Protect this device from water, humidity and other liquids. Avoid using/storing it in extreme temperatures. Do not expose it to direct sunlight and other sources of heat.
2. Do not use the device nearby open flames such as candles.
3. Do not place the device on an unstable surface.
4. Do not drop the device or subject it to strong impacts.
5. The device is intended for indoor use only. Do not use outdoors!
6. Do not use the device in poor-ventilated places.
7. Do not hang any objects on the device.
8. Do not cover the device with cloth, paper or other easily flammable objects.
9. Do not look directly into the light source. Risk of eye damage.
10. Light panel may become hot during operation. Do not touch it!
11. This appliance may be used by children who are above 8 years old and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, if they are supervised and guided by a person who is responsible for their safety in a cautious manner for all the safety precautions being understood and followed. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Children should not perform cleaning and servicing of the device unsupervised.
12. Keep the device out of the reach of children.
13. Use only the included AC adapter to charge the device.
14. Use only authorized accessories.
15. Check the device for damaged prior to each use.
16. Do not use this device if it has been damaged.
17. Do not attempt to repair this appliance yourself. In case of damage, contact authorized service point for check-up or repair.
18. Always disconnect the product from the power mains before cleaning.
19. Clean this device with a soft, slightly damp cloth. Do not use any chemical agents to clean this device.

PRODUCT DESCRIPTION

1. Light source
2. Flexible arm
3. Light intensity adjustment knob
4. Touch buttons
5. Night lamp
6. Power socket
7. USB port (charging external devices)



OPERATION

Connect one plug of the AC charger to the power socket of the device; then connect the AC charger to the power supply socket.

MAIN LAMP

● Press to turn on the main lamp. Press again to turn it off.
 ON/OFF * The lamp always turns on in the last used color temperature and light brightness.

⤵⤴ Rotate the knob left/right to set light brightness.

● Press to switch between three color temperatures: warm white, natural and cool white.
 CCT

NIGHT LAMP



Press to turn on the night lamp. Press again to turn it off.



Keep pressing the button to switch between three available light brightness levels.



Keep pressing the button to switch between four available colors- red, green blue and white.

CHARGING EXTERNAL DEVICES

Connect one plug of the USB cable to the USB port of the lamp; connect the other end to the external device.

TECHNICAL DATA

Light source: 48 pcs SMD2835

Color temperature: 3000 K/ 4000 K/ 6000 K

Luminous flux: max. 450 lm

Protection class: IP20

Operating temperature: -10°C - +40°C

Power: 8 W

Charging external devices: 5 V / 1 A

AC adapter:

Input: 100-240 V; 50/60 Hz

Output: 13,5 V / 1,2 A

In set: AC adapter, user's manual

Weight: 881 g

Dimensions (DxH)*: 182 x 380 mm

* Height when arm is tilted at an angle of 90°

LEARN MORE

For more information on this device visit: www.rebelelectro.com.

Read owner's manual carefully before using your device.

Visit www.rebelelectro.com website for more products and accessories.



English
Correct Disposal of This Product
(Waste Electrical & Electronic Equipment)



(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems) This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

Made in China for LECHPOL ELECTRONICS Sp. z o.o. Sp.k., ul. Garwolińska 1, 08-400 Miętne.

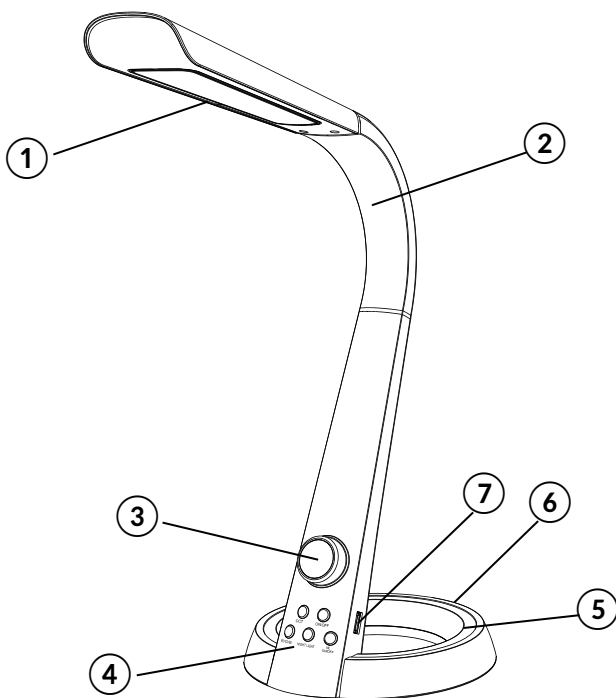
KWESTIE BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem, należy dokładnie zapoznać się z treścią instrukcji obsługi, oraz zachować ją w celu późniejszego wykorzystania. Producent nie ponosi odpowiedzialności za nieprawidłowe użycie i obsługę tego urządzenia.

1. Urządzenie należy chronić przed wilgocią, wodą oraz innymi płynami. Nie należy używać ani przechowywać urządzenia w zbyt wysokich temperaturach. Produkt należy chronić przed bezpośrednim nasłonecznieniem oraz źródłami ciepła.
2. Nie należy używać urządzenia w pobliżu otwartego ognia, np. świec.
3. Nie należy umieszczać urządzenia na niestabilnym podłożu.
4. Urządzenie należy chronić przed silnymi wstrząsami.
5. Produkt wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. Nie należy używać na zewnątrz!
6. Nie należy używać urządzenia w miejscach z nieprawidłową wentylacją.
7. Nie należy zawieszać na urządzeniu żadnych przedmiotów.
8. Nie należy przykrywać urządzenia tkaninami, papierem lub innymi łatwopalnymi materiałami.
9. Nie należy kierować wzorku bezpośrednio na strumień światła LED. Ryzyko uszkodzenia wzroku.
10. Panel świetlny może nagrzewać się podczas pracy. Nie należy go dotykać!
11. Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych, a także te, które nie posiadają doświadczenia i nie są zaznajomione ze sprzętem, jeżeli zapewniony zostanie nadzór lub instruktaż odnośnie użytkowania sprzętu. Należy poinstruować dzieci, aby nie traktowały urządzenia jako zabawki. Dzieci nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji sprzętu bez nadzoru.
12. Urządzenie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
13. Do ładowania urządzenia należy używać wyłącznie oryginalnego zasilacza dołączonego do zestawu.
14. Nie należy używać nieoryginalnych akcesoriów.
15. Przed każdym użyciem należy sprawdzić, czy urządzenie nie posiada żadnych uszkodzeń.
16. Zabrania się używać urządzenia, jeśli jest uszkodzone.
17. Zabrania się własnoręcznej naprawy sprzętu. W przypadku uszkodzenia, należy skontaktować się z autoryzowanym punktem serwisowym w celu sprawdzenia/naprawy.
18. Należy zawsze odłączyć urządzenie od zasilania przed czyszczeniem.
19. Obudowę urządzenia należy czyścić jedynie za pomocą miękkiej i lekko wilgotnej ściereczki. Do czyszczenia tego urządzenia nie należy używać środków chemicznych lub detergentów.

OPIS PRODUKTU

1. Źródło światła
2. Elastyczne ramię
3. Pokrętko regulacji jasności świecenia
4. Dotykowe przyciski
5. Lampka nocna
6. Gniazdo zasilania
7. Port USB (ładowanie urządzeń zewnętrznych)



OBSŁUGA

Podłączyć jeden wtyk ładowarki sieciowej do gniazda zasilania urządzenia; następnie podłączyć ładowarkę do gniazda zasilania sieciowego.

LAMPA



Nacisnąć, aby włączyć lampę. Nacisnąć ponownie, aby wyłączyć lampę.

* Lampa posiada funkcję pamięci ostatniego ustawienia, co oznacza, że zawsze włącza się z ostatnio ustawioną barwą światła i jasnością świecenia.





W dowolnym ustawieniu barwy światła, pokręcić pokrętłem w lewo/prawo, aby ustawić jasność świecenia.




Nacisnąć, aby zmieniać pomiędzy trzema barwami światła: ciepły biały, naturalny i zimny biały.

LAMPKA NOCNA

 Nacisnąć, aby włączyć lampkę nocną. Nacisnąć ponownie, aby wyłączyć lampkę nocną.

 Naciskać, aby zmieniać pomiędzy trzema dostępnymi poziomami jasności świecenia.

 Naciskać, aby zmieniać pomiędzy czterema dostępnymi kolorami- czerwonym, zielonym, niebieskim i białym.

ŁADOWANIE URZĄDZEŃ ZEWNĘTRZNYCH

Podłączyć jeden wtyk kabla USB do portu USB lampy; podłączyć drugi wtyk do portu urządzenia zewnętrznego.

DANE TECHNICZNE

Źródło światła: 48 szt. SMD2835

Temperatura barwowa: 3000 K/ 4000 K/ 6000 K

Strumień świetlny: maks. 450 lm

Klasa ochrony: IP20

Temperatura pracy: -10°C - +40°C

Moc: 8 W

Ładowanie urządzeń zewnętrznych: 5 V / 1 A

Zasilacz sieciowy:

Wejście: 100-240 V; 50/60 Hz

Wyjście: 13,5 V / 1,2 A

W zestawie: zasilacz sieciowy, instrukcja obsługi

Waga: 881 g

Wymiary (ŚxW)*: 182 x 380 mm

* Wysokość przy odchyleniu ramienia pod kątem 90°

WIĘCEJ

Więcej informacji na temat tego urządzenia dostępne są na stronie: www.rebelelectro.com.

Przed użyciem należy dokładnie zapoznać się z treścią instrukcji obsługi.

Odwiedź stronę www.rebelelectro.com, aby poznać więcej produktów i akcesoriów.



Poland
Prawidłowe usuwanie produktu
(zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny)



Oznaczenie umieszczone na produkcie lub w odnoszących się do niego tekstach wskazuje, że po upływie okresu użytkowania nie należy usuwać z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie produktu od innego typu odpadów oraz odpowiedzialny recykling w celu promowania ponownego użycia zasobów materialnych jako stałej praktyki. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tego produktu użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produktu, lub z organem władz lokalnych. Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produktu nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.

Wyprodukowano w CHRL dla LECHPOL ELECTRONICS Sp. z o.o. Sp.k., ul. Garwolińska 1, 08-400 Miętne.

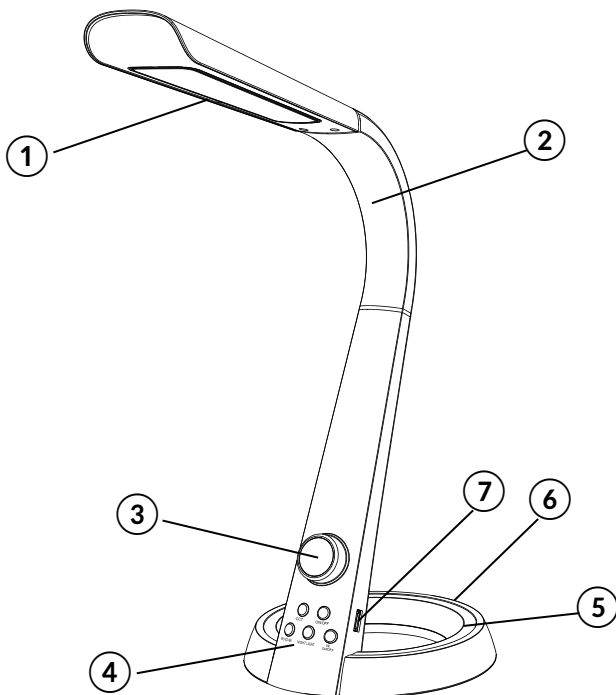
INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de prima utilizare și păstrați-le pentru consultări ulterioare. Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru daunele cauzate de manipularea și utilizarea necorespunzătoare a produsului.

1. Protejați dispozitivul de apă, umiditate și alte lichide. Evitați utilizarea/depozitarea la temperaturi extreme. Nu expuneți produsul la lumina directă a soarelui și nici la alte surse de căldură.
2. Nu utilizați dispozitivul în apropierea flăcărilor deschise, cum ar fi lumânările.
3. Nu puneți dispozitivul pe suprafețe instabile.
4. Nu lăsați dispozitivul să cadă și nici nu îl supuneți la impacte puternice.
5. Dispozitivul este proiectat pentru a fi utilizat doar în interior. Nu îl utilizați în exterior!
6. Nu utilizați dispozitivul în încăperi slab ventilate.
7. Nu agățați niciun obiect de dispozitiv.
8. Nu acoperiți dispozitivul cu haine, hârtie sau obiecte inflamabile.
9. Nu vă uitați direct în sursa de lumină. Pericol de deteriorare a vederii.
10. Panoul care emite lumină poate deveni fierbinte în timpul funcționării. Nu îl atingeți!
11. Acest aparat nu poate fi folosit de copii cu vârsta de peste 8 ani sau de către persoane cu capacități fizice și mentale reduse sau cu lipsă de experiență sau cunoștințe, dacă nu sunt supravegheați sau dacă nu li se acordă instruire cu privire la folosirea aparatului în siguranță și dacă nu se înțeleg pericolele pe care le implică utilizarea aparatului. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Menținerea uzuală și întreținerea aparatului nu se va face de către copii fără supraveghere.
12. Țineți dispozitivul departe de copii.
13. Utilizați doar adaptorul AC furnizat pentru a încărca dispozitivul.
14. Utilizați doar accesoriile autorizate.
15. Verificați ca dispozitivul să nu fie deteriorat înainte de fiecare utilizare.
16. Nu utilizați dispozitivul dacă este deteriorat.
17. Nu încercați să reparați produsul singur. În caz de avarie, contactați un service autorizat pentru verificare sau reparație.
18. Deconectați întotdeauna produsul de la sursa de alimentare înainte de curățare.
19. Curățați dispozitivul cu un material textil moale, ușor umezit. Nu utilizați agenți chimici pentru a curăța produsul.

DESCIEREA PRODUSULUI




1. Sursa de lumină
2. Braț flexibil
3. Buton reglare intensitate lumină
4. Butoane tactile
5. Lumină de noapte
6. Mufă alimentare
7. Port USB (încărcarea dispozitivelor externe)



FUNȚIONARE

Conectați un capăt al încărcătorului AC la mufa pentru alimentare a dispozitivului; apoi conectați celălalt capăt al încărcătorului AC la o priză.

LUMINA PRINCIPALĂ

-  Apăsați pentru a porni lumina principală. Apăsați din nou pentru a o opri.
* Lampa se aprinde întotdeauna la ultima temperatură a culorii și luminozitate utilizată.
-  La orice temperatură a culorii, rotiți butonul pentru a seta luminozitatea.
-  Apăsați pentru a comuta între cele trei temperaturi de culoare: alb cald, alb natural alb rece.

LUMINĂ DE NOAPTE



Apăsați pentru a comuta între cele trei temperaturi de culoare: alb cald, alb normal și alb rece.



Apăsați pentru a comuta între cele trei temperaturi de culoare: alb cald, alb normal și alb rece.



Continuați să apăsați butonul pentru a comuta între cele 4 culori disponibile – roșu, verde, albastru și alb.

ÎNCĂRCAREA DISPOZITIVELOR EXTERNE

Conectați un capăt al cablului USB la portul USB al lămpii; conectați celălalt capăt la dispozitivul extern.

DATE TEHNICE

Sursa de lumină: 48 LED-uri SMD tip 2835
Temperatură culoare: 3000 K/ 4000 K/ 6000 K
Flux luminos: max. 450 lm
Clasa de protecție: IP20
Temperatura de funcționare: -10°C - +40°C
Putere: 8 W
Încărcarea dispozitivelor externe: 5 V / 1 A
Adaptor AC:
Intrare: 100-240 V; 50/60 Hz
Ieșire: 13.5 V / 1.2 A
Setul include: adaptor AC, manual de utilizare
Greutate: 881 g
Dimensiuni (DxH)*: 182 x 380 mm

* Înălțimea când brațul este înclinat la un unghi de 90°

AFLĂ MAI MULTE

Pentru mai multe informații despre acest dispozitiv vizitati: www.rebelelectro.com.

Citiți manualul de utilizare cu atenție înainte de a utiliza dispozitivul.

Vizitati site-ul web www.rebelelectro.com pentru mai multe produse si accesorii.



Romania

Reciclarea corecta a acestui produs

(reziduuri provenind din aparatura electrica si electronica)



Marcajale de pe acest produs sau mentionate in instructiunile sale de folosire indica faptul ca produsul nu trebuie aruncat impreuna cu alte reziduuri din gospod arie atunci cand nu mai este in stare de functionare. Pentru a preveni posibile efecte daunatoare asupra mediului inconjurator sau a san ata tii oamenilor datorate evacuarii necontrolate a reziduurilor, vă rugăm să separați acest produs de alte tipuri de reziduuri si să-l reciclați in mod responsabil pentru a promova re folosirea resurselor materiale. Utilizatorii casnici sunt rugati să ia legatura fie cu distribuitorul de la care au achizitionat acest produs, fie cu autoritatile locale, pentru a primi informatii cu privire la locul si modul in care pot depozita acest produs in vederea reciclării sale ecologice. Utilizatorii instititionali sunt rugati să ia legatura cu furnizorul și să verifice condițiile stipulate in contractul de vanzare. Acest produs nu trebuie amestecat cu alte reziduuri de natura comerciala.

Distribuit de Lechpol Electronic SRL, Republicii nr. 5, Resita, CS, ROMANIA.

Rebel
C O M P

www.rebelelectro.com